



**Personal 7+ / 250014**

**THOMSON / TCL TV-készülékekhez való távirányító, használatra kész**

Köszönjük, hogy a Meliconi távirányítót választotta.

A termék használatba vétele előtt figyelmesen és teljesen olvassa el ezt a kézikönyvet és a biztonsági figyelmeztetéseket.

**Ez a távirányító az elemek behelyezése után általában használatra kész, mivel gyárilag egy adott kóddal van beállítva.**

**Ha problémák merülnek fel a TV vezérlésével, vagy egyes funkciók nem hozzák létre a kívánt hatást, kövesse a TÁVIRÁNYÍTÓ AKTIVÁLÁSA című fejezet utasításait.**

A távirányító **THOMSON / TCL digitális** televíziók vezérlésére szolgál.

Ergonomikus formája és puha gumi teste könnyű fogást biztosít, és megvédi az ütésektől és leesésektől.

A LEARN funkcióval infravörös jeleket rögzíthet és tárolhat más távirányítókról, és tetszés szerint egy vagy több gombhoz rendelheti őket.

A MELICONI távirányító az eredetihez hasonlóan képes infravörös jelek továbbítására; a rádiófrekvencián működő funkciók (pl. hangutasítások és mutatók) nem támogatottak.

A távirányító állandó memóriával rendelkezik, így az elemek hiányában sem veszíti el a beállításait.

#### **BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEK**

**A termék használata előtt ajánlott elolvasni a csomagolásban található és a következő linken elérhető biztonsági figyelmeztetéseket:**

<https://www.meliconiservice.com/meliconi/safety.pdf>

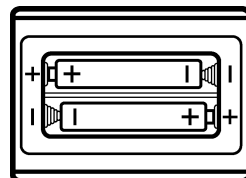


## ELEMENK BEHELYEZÉSE

A távirányítóhoz 2 új 1,5 V-os **AAA/LR03** alkáli elem szükséges, amelyek nem részei a csomagnak. Helyezze be a megfelelő polaritással, az ábrán látható módon.

**NE használjon újratölthető elemeket.**

**ELEMENTESZT:** Nyomja meg és tartsa lenyomva az **5**-ös gombot, és ellenőrizze, hogy a LED folyamatosan világít-e, amíg a gombot el nem engedi. Ha a lámpa nem világít vagy villog, a behelyezett elemek lemerültek, ezért ki kell cserélni őket.



**Ne hagyjon lemerült elemeket a távirányítóban, mert a folyadék kifolyhat és károsíthatja a távirányítót.**

## TÁVIRÁNYÍTÓ AKTIVÁLÁSA

Ha a távirányítója nem működik megfelelően, be kell állítania hozzá egy adott kódot.

Keresse meg a kívánt kódot, és állítsa be a távirányítón az alábbi módszerek egyikével:

**SMARTPHONE  
TABLET - WEB**

**MANUÁLIS  
KERESÉS**



## SMARTPHONE - TABLET - WEB

Használd az oldalán található QR-kódot, vagy látogass el a [www.meliconiservice.com](http://www.meliconiservice.com) weboldalra, és kövesd az utasításokat.

Miután megtalálta az eszközhöz tartozó kódot, állítsd be a távirányítóba a KÓD KÖZVETLEN MEGADÁSA fejezetben leírtak szerint.



## MANUÁLIS KERESÉS

- Álljon a vezérelni kívánt eszköz elé, és győződjön meg arról, hogy ON van kapcsolva (nem készenléti állapotban). Szükség esetén kapcsolja be az eredeti távirányítóval (ha az még működik) vagy a készüléken található gombokkal. (TV-k esetén ezek az eszköz oldalán vagy tetején lehetnek)
- A MELICONI távirányítón tartsa lenyomva a  gombot, amíg a távirányító LED-je kigyullad, majd engedje el.
- A távirányítót a készülék felé irányítva NYOMJA MEG ÉS TARTSA LENYOMVA a **ON/OFF**  gombot, és várjon (akár 5 percig is), amíg az eszköz kikapcsol, vagy megjelenik a leállítási menü.
- **FIGYELEM**, amikor az eszköz kikapcsol, AZONNAL ENGEDJE EL a gombot.
- Három utolsó villanás jelzi, hogy a művelet sikeresen befejeződött.



### ELLENŐRZÉS


Ellenőrizze, hogy a MELICONI távirányító a készülék fő funkcióit működteti-e; ha nem, **ISMÉTELJE MEG** az eljárást.

**JEGYZET:** Amikor a keresendő kódok listája véget ért, a távirányító kilép a keresésből, és a LED nem világít.

Ha nem talál találatot, próbálja meg az SMARTPHONE - TABLET - WEB részben leírt eljárást, vagy vegye fel a kapcsolatot az ÜGYFÉLSZOLGÁLAT.

## KÖZVETLEN KÓDBEVITEL

(csak akkor hajtsa végre, ha ismeri a beállítandó kódot)

- A MELICONI távirányítón tartsa lenyomva a  gombot, amíg a LED kigyullad, majd engedje el.
- Azonnal adja meg a korábban azonosított specifikus kódot.
- Három utolsó villanás jelzi, hogy a művelet sikeresen befejeződött.



Ha a távirányító NEM villan az utolsó három alkalommal, a beállítás NEM volt sikeres; ismételje meg az eljárást.

Ha továbbra sem sikerül, az azt jelenti, hogy a kód nem található a távirányítóban, vegye fel a kapcsolatot az ÜGYFÉLSZOLGÁLATTAL.



## GOMBOK ÉS FUNKCIÓK

A MELICONI távirányító gombjainak funkciói csak akkor érhetők el, ha az eredeti eszköz fel van szerelve ilyenekkel.

Előfordulhat, hogy az eredeti távirányító egyes funkciói nem érhetők el közvetlenül a MELICONI távirányító billentyűzetén.

Aktiválásukhoz látogasson el a [www.meliconiservice.com](http://www.meliconiservice.com) oldalra, használja a TÁVIRÁNYÍTÓ AKTIVÁLÁSA online eszközt, és folytassa, amíg meg nem jelenik az eredeti távirányító és a MELICONI távirányító gombjainak listája.



Ha a lejátszani kívánt funkciók **narancssárga** színű számmal vannak egyezve, tegye a következőket:

1. A MELICONI távirányítón tartsa lenyomva a  gombot, amíg a LED világítani nem kezd; engedje el.
2. Írja be a **0707** kódot.
3. Amíg a LED világít, adja meg a lejátszani kívánt funkciónak megfelelő korábban azonosított számot.
4. Amíg a LED villog, 30 másodpercen belül nyomja meg a MELICONI távirányítón a kívánt funkciónak megfelelő gombot.
5. Ismételje meg a 3. ponttól kezdődő eljárást minden olyan funkcióhoz, amelyet hozzá szeretne adni a MELICONI távirányítóhoz.
6. Az eljárás befejezéséhez tartsa lenyomva a  gombot, és várjon, amíg a LED háromszor felvillan, jelezve, hogy a tárolás befejeződött; engedje el a gombot (a használt gombok elveszítik eredeti funkciójukat, amely az aktiváló kód újbóli beállításával visszaáll).




## EGYÉRINTÉSES TÖRLÉS FUNKCIÓ

Ha egyetlen gombbal együtt szeretné törölni a funkciót, tegye a következőket:

1. A MELICONI távirányítón nyomja meg és tartsa lenyomva a  gombot, amíg a LED világítani nem kezd; engedje el.
2. Írja be a **0707** kódot.
3. Amíg a LED világít, adja meg az **1600** kódot.
4. Amíg a LED villog, 30 másodpercen belül nyomja meg a MELICONI távirányítón azt a gombot, amelyikről törölni szeretné a funkciót.
5. Ismétlje meg a 3. ponttól kezdődő eljárást minden olyan funkció esetében, amelyet törölni szeretne a MELICONI távirányítón.
6. Az eljárás befejezéséhez tartsa lenyomva a  gombot, és várjon, amíg a LED háromszor felvillan, jelezve, hogy a tárolás befejeződött; engedje el a gombot (az eredeti funkciók visszaállításához, az aktiváló kód újbóli beállításához).

## HASZNÁLATBAN LÉVŐ KIJELEZŐKÓD





A távirányító jövőbeni aktiválásához ajánlott a használt kódot kiolvasni és feljegyezni. Ehhez a következőképpen járjon el:

- A MELICONI távirányítón nyomja meg és tartsa lenyomva a  gombot, amíg a LED kigyullad, majd engedje el.
- Írja be a **0010** kódot.
- Néhány másodperces szünet után a LED négyszer villan fel, időközönként, a beolvasandó kódnak megfelelően. Számolja meg a villanások számát. Minden villanássorozat a kód egy számjegyének felel meg. Tíz villanás a nulla "0" számjegynek felel meg.

(**példa a beolvasott kódra = 1701**)

- Jegyezze fel a beolvasott kódot. A jövőben szüksége lehet rá.




	= 1
	= 7
	= 0
	= 1

## TÁVIRÁNYÍTÓ ALAPÉRTELMEZETT BEÁLLÍTÁSAI

Szükség esetén a távirányító teljesen visszaállítható, és visszaállítható az eredeti állapotba.

**FIGYELMEZTETÉS:** Minden felhasználói beállítás elveszik. A következőképpen járjon el:

- A MELICONI távirányítón tartsa lenyomva a  gombot, amíg a LED kigyullad, majd engedje el.
- Adja meg a **0279** kódot.
- Három utolsó villanás jelzi, hogy a művelet sikeresen befejeződött.

# TANULÁSI FUNKCIÓ

A távirányító Learn technológiával van felszerelve, amely képes más infravörös távirányítók jeleit fogadni és memorizálni. Ez a funkció különösen hasznos számos esetben.

- A MELICONI távirányító egyik gombjához kapcsolt funkció hozzáadása vagy módosítása.

A távirányító aktiválása és a megfelelő működés ellenőrzése után előfordulhat, hogy a MELICONI távirányító egyik gombjához hozzá kell adnia vagy ki kell cserélnie egy olyan funkciót, amelyet praktikusabbnak vagy gyakrabban használnak tart.

- Egyes funkciók hozzárendelése egyes gombokhoz más eszközök vezérléséhez (például: hangerő +/- SOUNDBAR).

- Az eredeti távirányító billentyűzetének megszerzése, ha nem található megfelelő aktiválási kód.

Ha a MELICONI távirányítón található kód nem képes megfelelően vezérelni a kívánt készüléket, rögzítheti és hozzárendelheti a különböző gombokhoz az eredeti távirányító kívánt funkcióit.

A távirányító akár **10** jelet is képes megtanulni különböző eredeti távirányítóktól, és tetszés szerint csatlakoztatható a kívánt gombokhoz.

A jelek a MELICONI távirányító összes gombjára betaníthatók és beállíthatók, kivéve a ❖❖ gombot és az eszközválasztó gombokat.

Természetesen az előre beállított funkciók elvesznek, de az aktiváló kód újbóli beállításával visszaállíthatók.

A betanítási művelet többször megismételhető, és a rögzített jelek a memóriában maradnak akkor is, ha az elemeket kiveszik vagy lemerülnek.

## • A TÁVIRÁNYÍTÓK HELYES ELHELYEZÉSE

• Ellenőrizze, hogy mindkét távirányítóban (az eredetiben és a MELICONI távirányítóban) teljesen fel vannak-e töltve az elemek; félig feltöltött elemek használata esetén a jelvétel nehézkes lehet, vagy akár teljesen meg is hiúsulhat.

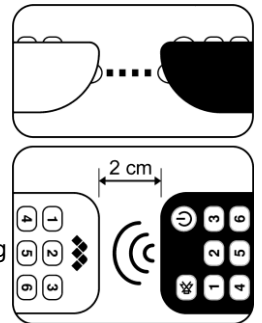
• Helyezze az eredeti távirányítót a MELICONI távirányító elé úgy, hogy az infravörös jeleket kibocsátó területek egymással szemben, körülbelül 2 cm távolságra legyenek.

• A MELICONI távirányítón nyomja meg és tartsa lenyomva a ❖❖ gombot, amíg a LED kigyullad; majd engedje el.

• Adja meg a **0303** kódot.

• 30 másodpercen belül nyomja meg és tartsa lenyomva az eredeti távirányító egyik gombját; a MELICONI távirányító LED-jének villognia kell; ha nem, helyezze közelebb egymáshoz a távirányítókat.

• Fokozatosan távolítsa el az eredeti távirányítót, ügyelve arra, hogy a két távirányító egy vonalban maradjon, amíg a LED villogása meg nem szűnik; majd helyezze a távirányítót az előző távolság felére, és tartsa mindkét távirányítót ebben a helyzetben, amíg a folyamat be nem fejeződik.



## • JELEK RÖGZÍTÉSE

1. A MELICONI távirányítón tartsa lenyomva a ❖❖ gombot, amíg a LED kigyullad; majd engedje el.

2. Írja be a **0404** kódot.

3. Amíg a LED világít, nyomja meg az eredeti távirányítón a rögzíteni kívánt gombot, tartsa lenyomva, amíg a LED kialszik, majd engedje el.

4. **FONTOS:** Ha a gomb elengedése után a LED újra kigyullad, nyomja meg újra ugyanazt a gombot, amíg a LED ismét kialszik.

5. Amíg a LED villog, a MELICONI távirányítón nyomja meg a rögzített funkciónak megfelelő gombot.

6. Ha további jeleket szeretne rögzíteni és más gombokhoz csatlakoztatni, ismétlje meg a 3. ponttól kezdődő eljárást.

7. Az eljárás befejezéséhez tartsa lenyomva a ❖❖ gombot, és várjon, amíg a LED háromszor felvillan, jelezve, hogy a tárolás befejeződött; majd engedje el.

Reached the number of records available, the dedicated memory becomes full, preventing further use.

A memória felszabadításához használja az alábbi módszerek egyikét a törölni kívánt adatokhoz:

• EGYÉRINTÉSES TÖRLÉS FUNKCIÓ

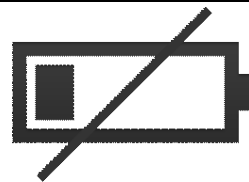
• KÖZVETLEN KÓDBEVITEL

• TÁVIRÁNYÍTÓ ALAPÉRTELMEZETT BEÁLLÍTÁSAI

## HIBAEELHÁRÍTÁS (F.A.Q.)

### **FIGYELEM!**

**A legtöbb problémát a nem kellően feltöltött akkumulátorok használata okozza.**  
Javasoljuk, hogy ellenőrizze és cserélje ki őket az ELEMÉK BEHELYEZÉSE című fejezetben leírtak szerint.




#### • HA ÚJ A TÁVIRÁNYÍTÓ ÉS NEM TUDJA MŰKÖDNI

Lehetséges, hogy a távirányítóban beállított kód helytelen a vezérelni kívánt eszközhöz. Ellenőrizze, hogy minden beállítási eljárást helyesen hajtott-e végre. Szükség esetén ismételje meg azokat, gondosan követve a megadott lépéseket.

A készülékéhez tartozó kód azonosításához látogasson el a [www.meliconiservice.com](http://www.meliconiservice.com) weboldalra, vagy vegye fel a kapcsolatot az ÜGYFÉLSZOLGÁLATTAL.

#### • HA A TÁVIRÁNYÍTÓ TÖBBÉ NEM TUDJA VEZÉRELNİ A KÉSZÜLÉKET

Húzza ki a készüléket a konnektorból, és hagyja áram nélkül néhány percig, majd kapcsolja be újra a készüléket. Vegye ki az elemeket a távirányítóból, nyomja meg kétszer a **ON/OFF**  gombot, és helyezzen be ÚJ elemeket. Győződjön meg arról, hogy a távirányító a készülék felé néz, és nincsenek közöttük akadályok. Szükség esetén próbálja meg újra aktiválni a TÁVIRÁNYÍTÓ ALAPÉRTTELMEZETT BEÁLLÍTÁSAI-val.

#### • HA BÁRMELY FUNKCIÓ NEM ÉRHEŐ EL A TÁVIRÁNYÍTÓN


A MELICONI távirányító általában csak a billentyűzetten elérhető funkciókat teszi elérhetővé, feltéve, hogy azok az eredeti távirányítón is elérhetőek.

Ha néhány FŐ funkció nem érhető el, valószínűleg helytelen kódot használ. Keressen és állítson be egy megfelelőbb kódot a TÁVIRÁNYÍTÓ AKTIVÁLÁSA fejezetben leírtak szerint.

Előfordulhat, hogy az eredeti távirányító egyes funkciói nem érhetőek el közvetlenül a MELICONI távirányító billentyűzetén. Engedélyezésükhöz a GOMBOK ÉS FUNKCIÓK fejezetben leírtak szerint járjon el.

#### • HOGYAN ELLENŐRIZHETŐ, HOGY A TÁVIRÁNYÍTÓ KÜLD-E AZ INFRAVÖRÖS JELEKET

Az emberi szem nem képes érzékelni az infravörös jeleket; használjon kamerát (akár mobiltelefonét sem).

Írányítsa a távirányító előtt található infravörös LED-et (ne a fenti LED-et), és nyomja meg és tartsa lenyomva a távirányító **ON/OFF**  gombját.

Ha a kamerán keresztül lát, a LED rövid fehér/világoskék villanásai azt jelentik, hogy a távirányító működik és infravörös jeleket bocsát ki.

## ÜGYFÉLSZOLGÁLAT

web: [www.meliconiservice.com](http://www.meliconiservice.com)

e-mail: [telecomandi@meliconi.com](mailto:telecomandi@meliconi.com)

**FONTOS!** Műszaki segítségnyújtás igénybevételehez feltétlenül adja meg a vezérelni kívánt készülék MÁRKÁJÁT és MODELLJÉT, valamint a használt MELICONI távirányító nevét.

**GARANCIA: 2 év** Mindig őrizze meg a vásárlást igazoló blokkot a termékre vonatkozó garancia érvényességének igazolására. A garancia érvényét veszti, ha a terméket manipulálják vagy nem rendeltetésszerűen használják.

# TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSA

A berendezésen található áthúzott szemetes szimbóluma azt jelzi, hogy a termék hasznos élettartama végén a többi hulladéktól külön kell ártalmatlanítani. A felhasználónak tehát a készülék élettartama végén azt a megfelelő elektromos és elektronikus hulladékgyűjtő központnak kell átadnia, illetve visszaszolgáltatnia a viszonteladónak egy új, egyenértékű berendezés vásárlásakor. A berendezés újrahasznosítása, feldolgozása és környezeti ártalmatlanítása céljából végzett megfelelő szelektív hulladékgyűjtés hozzájárul a lehetséges negatív környezeti és egészségre gyakorolt káros hatások elkerüléséhez, és elősegíti a berendezéshez felhasznált anyagok újrahasznosítását.



**FIGYELEM:** Az elemeket ne szedje szét, ne dobja tűzbe, illetve ne szórja ki a környezetbe. A nem megfelelő használat károsíthatja a környezetet és az egészséget. A szeméttároló szimbólum azt jelzi, hogy az elemeket a hatályos jogszabályoknak megfelelően kell ártalmatlanítani; érdeklődjön a használt elemek és akkumulátorok gyűjtéséről szóló, a saját országában hatályos módszerekről.



Meliconi SpA, Via Minghetti 10 - 40057 Cadriano di Granarolo Emilia, (BO) Italy  
web: [www.meliconi.com](http://www.meliconi.com) email: [info@meliconi.com](mailto:info@meliconi.com)

